



SPANISH DICTIONARY

Humberto José Ramos

INTRODUCTION

amp.wordmeaning.org is an open and collaborative dictionary project that, apart from being able to consult meanings of words, also offers its users the possibility of including new words or nuancing the meaning of existing words in it. As is understandable, this project would be impossible to carry out without the esteemed collaboration of the people who follow us around the world. This e-Book, therefore, was born with the intention of paying a small tribute to all our collaborators.

Humberto José Ramos has contributed to the dictionary with 43 meanings that we have approved and collected in this small book. We hope that the reader is very valuable and if you find it useful or want to be part of the project, do not hesitate to visit our website, we will be delighted to receive you.

Working Group

amp.wordmeaning.org

âjosí!

osí!: interjection. Domestic voice often used in rural areas to frighten the birds.

âjosí!

Osi!: interjection used to scare off the birds domestic as chickens, ducks turkeys etc. For example, in the cottages and some House of the city, when these birds want to invade areas such as the kitchen or rooms how to scare them is: animal Osi!,!Osi!, at the same time given slaps or wields a rag.

bahareque

mixture of mud with dry straw, that well kneaded with water is used to make the walls of the houses of field, in the city also had this type of construction.

bastimento

ration of food and water that a person brings to the task's work. A peasant the bastimento consists of: food, water, tobacco, rum and phosphorus.

basura

Garbage: All negative thinking developed for self harm, harm to others or the environment. The mind can be a producer or a tank of this type of garbage.

catara

Catara: Toxic liquid extracted from cassava bitter to the cassava. This toxic, also known as " yare " extracted in a utensil called sebucán

catedã-a

Catedía: Mass of cassava already bitter desintoxicada, which is the ingredient that makes the cassava.

celaje

Coloured: Shade or body disappears very quickly that someone sees of flick, example: he only saw the coloured, or saw the coloured something moved away.

celaje

sensation of seeing something that disappears quickly and that cannot be to clarify what it is, which makes suppose that he is something supernatural. Example:-Pedro, do your wearing something?.-I not only heard a dip, as when someone dives in the water- and your?, José-I saw the coloured something released into the River, I waited a long time to see if he was alive and nothing. -This is nothing!, better not go.

china

China: Weapon used to hunt small animals. This constituted by a piece of a branch that forks, whose ends tie a rubber topping in a piece of leather is placed where the stone that is going to launch. This stone is also given the name of china.

chinchã-n

Chinchín: Pay immediately what you buy. Make a constant payment and cash. Example: I paid that House chinchín. Chinchín it is said by the sound emitted by currencies to fall one after another on the same site.

chino

Chinese: Confuso, when this word refers to speech. Example: I don't speak Chinese!, I'm talking about clear.

chirito

Chirito: Name given to a small bird of long beak in the East of Venezuela. that while they liban nectar it is suspended in the air without moving from the site, is capás to fly backwards and to the sides. Given this name by the sound that emits: Chiri, chiri, chiri. It is also known with the names of: Hummingbird, Hummingbird and bird fly.

chucar

Chucar: Fuelling a dog () so embista. How to chucar a dog equals three kisses repeated quickly. "The dog bit me because he as dianeurus ".

clueca

clueca: period of time it takes the chicken since that it throws in the clutch until that ends of hatching, during this period becomes very brava, and when to eat; It makes much scandal, cacareando very strong. If for some reason does not remove the eggs, is cloqueando, i.e. making: Cloc cloc.

cojondetoro

Cojondetoro: Handle large of Halacha, tino; it ripens with the Green shell, is given this name because of its resemblance with the testicles of the Bull. This handle is tino by its smell and strong taste similar to camphor.

conduerma

Conduerma: Person very lazy to perform any activity or a diligence. Example: when we need a person to join us to make some diligence and long to leave; We say: how long?, conduerma.

di

Word used as a derivation of the verb be can be regarded as an archaism, but that still use many peasants, for example:-you are going or not going?.-I'm going to tell. The other accession of: Di. is in the verb give; which we all know.

escusa

basket resembling a cymbal hanging from the ceiling of the kitchen and served to protect the food of certain animals-MOM where my food is?.-It is the excuse.

horqueta

Horqueta: Piece of the branch of a tree with fork. There are two peaks Horqueta, used to hold a beam or a tree branch. There are horqueta of three points, which placed a tinajón as a drinking water reservoir.

lata

caña brava of the grass family, used to make the houses of bahareque is holding the clay; It is also one of the materials to make the platforms in the field and is used in the preparation of the parrots.

limbo

Leaf blade: Matter that not foreseen in the law. Ignore a situation. Problem without a solution. mental disturbance.

mamure

slender vine which is used to tie the caña brava or what is the same the can when the frame of the walls to make the houses of bahareque.

manga

Manga: Handle very large, pulpy and tasteless when mature, the shell gives some very intense red yellow and orange colours. This handle type is obtained by grafting.

mango flor

Mango Flower: similar to the mango Apple, but unpleasant taste its flavor and smell like the flowers.

mango manzano

Manzano: mango of Halacha regular size, almost round and very consistent pulp which when mature in the mata la concha makes with yellow and light green tones. This handle is taste and pleasant smell.

mapire

Bag with a lid or without this provided ASA, woven with fibers of cocuiza or moriche; It is used in ribs form, in such a way that is on one side of the body, just in the hip. It is used to carry the bastimento slaughter of the field, to bring something from the conuco or to fill the seed the farmer will sow. There are different types of mapire.

naranjas chinas

Naranjas chinas: not to get what they wanted. Example:-you get sugar in the market?. -Naranjas chinas.

paloapique

Ration of beans with rice, a dish of art culinariovenezolano, well-known in the Plains, in the field and in some States of Venezuela.

piche

Pichi. Food or drink that has bad taste and bad taste. This happens when the food enters State of decomposition.

pipote

Pipote: Derivation of the word pipe, when this refers to barrel. This Pipote may be of metal or wood. Example: Do not forget to fill with water casks.

repeyar

Repeyar: Is filled with clay or blend a wall. When in a wall made of caña brava this naked says: I will repeyar the wall. When the wall is block said: I'm going to repeyar or go to encalar wall.

sebucãjn

Sebucán: Circular, travelling dance, with characteristic of comparsa; which is displayed in celebration of Carnival. This folk dance popular in the East of the Bolivarian Republic of Venezuela, relates to the elaboration of the cazabe and

consists of weaving and destejer a sebucán with ribbons of various colors coming out of the top end of a stick. This tissue and destejido is done as you dance to the beat of the music of the sebucán, accompanied by choir and traditional instruments.

sebucán

Sebucán: Cylindrical, hollow and elongated, utensil woven with caña brava; used to extract the yare of bitter cassava to the cazabe.

tinito

Tinito: Mango small tino of Halacha; that when ripe the shell becomes yellow. It has an odor and a softer than tino cojondetoro mango flavor. Its smell and taste is similar to camphor.

traspolar

Move, compare, or move a meaning to other situation; for example: Moliere Tartuffe transfer it to culture. And I say as Alicia Freilich of Segal: the cultural paragons of virtue

traspolar

Combine a word or phrase with another to make a rating or comparison of a situation or a daily fact. This traspolarización is given in three aspects: a) to change the straight sense of a Word, for example: don't be so donkey!. To say that a person is not understanding. b) to make a comparison, for example: o it is like shrimp. To say that they don't have a good conduct or that they always take the worse decision. c) to make an exaggeration, for example: wine excursion chicha again or become crushed. to say that you wine battered.

traspolar

Combine a word or phrase with another to compare or describe a situation or a fact. for example: the guy that is a chupeta of garlic, to indicate that it is very antipático; or when he says of someone who does not escarmienta: she is like the shrimp to say that it leads the manure in the head; or when combines the word truffle with culture to say: that man is a cultural Tartuffe.

traspolar

Move one word to a situation or fact to qualify him or make a comparison, for example: that woman is an Angel, that child's face is the demon in the body, or when someone comes to us rudely we say: No rebuzna by accident.

traspolar

Move one word to a situation to compare or qualify. For example: when a woman is aggressive with their children is described this way: is a mule, or when a person does not understand said: is a donkey.

ture

Furniture legs crossed, extension or rigid; used to sit and rest reclining form. The classic version of this furniture is a rigid, all built of wood or leather back and seat. The modern version of this furniture is folding, structure of wood or metal and seat fabric.

ture

Not folding furniture like a Chair of extension with wooden seat and espaldar of leather or wood, this ture was and is widely used in rural areas.

verã;

You will see: Is a spike that throws the cane sweet and can (caña brava). The two will see the good news is that of the caña brava, which is used by the twitchers for cages for birds.